



11.05.2021

Kokousaika 11.05.2021 16:15 - 18:13

Kokouspaikka Fredriksberg, B-talo (Konepajankuja 3, 2. kerros) / Sähköinen kokous

Läsnä

Jäsenet

Razmyar, Nasima

apulaispormestari
poistui 17:07, läsnä: 60 - 62 §
varapuheenjohtaja

Karhuvaara, Arja (etänä)
Borgarsdóttir Sandelin, Silja
(etänä)

Chydenius, Jussi (etänä)

Ebeling, Mika (etänä)

Laaksonen, Heimo (etänä)

Meri, Otto (etänä)

Muttilainen, Sami

Peltokorpi, Terhi (etänä)

Saares, Pauliina (etänä)

Sydänmaa, Johanna (etänä)

Varjokari, Laura

Finne, Tuomas (etänä)

Köngäs, Otto (etänä)

varajäsen
varajäsen
saapui 17:08, läsnä: 63 - 66 §

Muut

Laitio, Tommi (etänä)

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja

Laine-Hendolin, Kirsti (etänä)

hallintojohtaja

Loikkanen, Tarja (etänä)

liikuntajohtaja

Männistö, Mari (etänä)

kulttuurijohtaja

Vatka, Mikko (etänä)

nuorisosiainjohtaja

Vänttinen, Katri (etänä)

kirjastopalvelujen johtaja

Eranka, Essi (etänä)

viestintä- ja markkinointipäällikkö
tiedottaja

Nera, Miska

hallintoasiantuntija

Palamaa, Pirjo

hallintosihteeri

Oona, Sainio (etänä)

tekninen avustaja

Nousiainen-Hiiri, Virva (etänä)

nuorisoneuvoston edustaja

saapui 16:33, poissa: 60 - 61 §

yhteisten palvelujen päällikkö



11.05.2021

asiantuntija
saapui 17:28, poistui 17:53, läsnä:
64 §

Puheenjohtaja

Nasima Razmyar

apulaispormestari

60 - 62 §

Arja Karhuvaara

63 - 66 §

Esittelijät

Tommi Laitio

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja

60 - 61 §, 63 §

Kirsti Laine-Hendolin

hallintojohtaja

62 §

Katri Vääntinen

kirjastopalvelujen johtaja

64 §

Tarja Loikkanen

liikuntajohtaja

65 - 66 §

Pöytäkirjanpitäjä

Miska Nera

hallintoasiantuntija

60 - 66 §



11.05.2021

§	Asia	
60	Asia/1	Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen sekä pöytäkirjan tarkastajien valinta
61	Asia/2	Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan päätösten seuraaminen
62	Asia/3	Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 toteutumista koskeva 1. ennuste
63	Asia/4	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan lausunto tarkastuslautakunnalle vuoden 2020 arviointikertomuksesta
64	Asia/5	Lasten ja nuorten digitaalisen kirjallisuuden hankinta Manner-Suomen yleisille kirjastoille
65	Asia/6	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan esitys kaupunginhallitukselle Mosan Wembley Oy:n pitkäaikaisen maanvuokrasopimuksen muuttamiseksi
66	Asia/7	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan lausunto kaupunginhallitukselle Mosan Wembley Oy:n lainahakemuksesta huoltorakennuksen ja katsumoiden rakentamiseksi ja pysäköintialueiden kunnostamiseksi Tapanilan urheilukentällä



§ 60

Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen sekä pöytäkirjan tarkastajien valinta

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta totesi kokouksen laillisesti koolle kutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta valitsi pöytäkirjantarkastajiksi jäsenet Laura Varjokari ja Tuomas Finne sekä varatarkastajiksi jäsenet Johanna Sydänmaa ja Heimo Laaksonen.

Käsittely

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta valitsi puheenjohtajan ehdotuksesta yksimielisesti pöytäkirjantarkastajaksi Niilo Toivosen sijasta Tuomas Finnen.

Esittelijä

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja
Tommi Laitio

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

Päätösehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta toteaa kokouksen laillisesti koolle kutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta valitsee pöytäkirjantarkastajiksi jäsenet Laura Varjokari ja Niilo Toivonen sekä varatarkastajiksi jäsenet Johanna Sydänmaa ja Heimo Laaksonen.

Esittelijä

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja
Tommi Laitio

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



§ 61

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan päätösten seuraaminen

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti, ettei se ota käsiteltäväkseen seuraavien viranomaisten tekemiä päätöksiä:

Toimialajohtaja

5.5.2021, 25 §

Suomen museoliiton 98. vuosikokous 27.5.2021 ja valtakunnalliset museopäivät 26. - 27.5.2021 Turussa

5.5.2021, 26 §

Helsingin kaupunginorkesterin edustajien nimeäminen Suomen Sinfoniaorkesterit ry:n kevätkokoukseen 19.5.2021

Kirjastopalvelukokonaisuus

Kirjastopalvelujen johtaja

5.5.2021, 11 §

Viikin kirjaston kirjastokalusteiden hankinta

Kulttuuripalvelukokonaisuus

Taidemuseon johtaja

27.4.2021, 13 §

Muutos HAM Helsingin taidemuseon aukioloaikoihin Tennispalatsissa

27.4.2021, 14 §

HAM Helsingin taidemuseon ja Helsinki Biennaalin uusien opastus- ja työpajapalveluiden hinnoittelu

27.4.2021, 15 §

Taidemuseon prosenttirahahankinta, Kielilukio, luonnospäätös

3.5.2021, 16 §

Taidemuseon taidehankinta HAM-galleriasta

3.5.2021, 17 §

Taidemuseon taidehankinta taiteilijalta

Kulttuurin edistämisen päällikkö



6.5.2021, 5 §

Taide- ja kulttuuriavustukset 2021, kulttuurin edistämisen päällikön 4. jako

Liikuntapalvelukokonaisuus

Liikuntajohtaja

27.4.2021, 17 §

Pukuhuone- ja huoltotilojen vuokraus Puotilan Liikuntapuisto Oy:lle Puotilankentällä sijaitsevasta huoltorakennuksesta

6.5.2021, 18 §

Kiinteistöjen ja ulkoalueiden kunnossapitoon liittyvien sähkötöidenpuittejärjestely, option käyttöönotto 1.6.2021 - 31.5.2022

6.5.2021, 19 §

Kiinteistöjen ja ulkoalueiden kunnossapitoon liittyvien vesi- ja viemäritöiden puittejärjestely, option käyttöönotto 1.6.2021-31.5.2022

Liikuntapaikkapäällikkö

4.5.2021, 17 §

Maa-alueen vuokraus Brahenkentältä Louhintahiekka Oy:lle

7.5.2021, 18 §

Kivitorpan kentän yhteydessä olevan huoltorakennuksen vuokraaminen Helsingin Ranskalais-Suomalaiselle koululle

Ulkoilupalvelupäällikkö

26.4.2021, 24 §

Vesiliikennelaituriipaikan vuokraaminen käyttöoikeudella Taivallahdesta JT-Line Oy:lle

27.4.2021, 25 §

Aluspaikan vuokraaminen Jätkäsaaresta Servea Oy:lle

28.4.2021, 26 §

Vesiliikennelaituriipaikan vuokraaminen käyttöoikeudella Suomalainen Pursiseura SPS ry:lle Sirpalesaaresta

27.4.2021, 27 §

Vesiliikennelaituriipaikan vuokraaminen yksinoikeudella Suomalainen Pursiseura SPS ry:lle Merisataman Ursininlaiturista

28.4.2021, 28 §

Vesiliikennelaituriipaikan vuokraaminen käyttöoikeudella Aava Lines Oy:lle Uunisaaresta ja Kauppatorilta



11.05.2021

Asia/2

29.4.2021, 29 §

Kahden vesiliikennelaituripaikan vuokraaminen yksinoikeudella Aava Lines Oy:lle Merisatamasta

5.5.2021, 30 §

Mustikkamaalla sijaitsevan maa-alueen vuokrasopimuksen muuttaminen

7.5.2021, 31 §

Maa- ja vesialueen vuokraaminen Rastilasta Suomen Vesipuistot Oy:lle

Kulttuuri- ja kirjastojaosto

29.4.2021, § 8

Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen sekä pöytäkirjan tarkastajien valinta

29.4.2021, § 9

Helsingin mallin kolmas hankekausi vuosille 2022 - 2024

29.4.2021, § 10

Avustus iäkkäiden ihmisten kulttuuritoiminnan edistämiseksi vuodelle 2021

Esittelijä

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja
Tommi Laitio

Lisätiedot

Pirjo Palamaa, hallintosihteeri, puhelin: 310 87764
pirjo.palamaa(a)hel.fi

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

Esittelijä

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja
Tommi Laitio

Lisätiedot

Pirjo Palamaa, hallintosihteeri, puhelin: 310 87764
pirjo.palamaa(a)hel.fi

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



§ 62

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 toteutumista koskeva 1. ennuste

HEL 2021-003227 T 02 02 01

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsi tiedoksi kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 talousarvion ensimmäisen toteutumisen-
nusteen. Lisäksi lautakunta toteaa, että toimiala on ryhtynyt riittäviin
toimenpiteisiin talousarvion katteen saavuttamiseksi.

Valtuusto päätti vuoden 2021 talousarvion käsittelyn yhteydessä seuraavasti:

”Koronasta aiheutuvia kustannuksia seurataan lautakunnissa talouden ja toiminnan seurannan yhteydessä. Lautakunnat esittävät tarvittaessa ylitysoikeuksia kaupunginhallitukselle ja kaupunginhallitus valtuustolle.”

Koronasta aiheutuvat tulomenetykset heikentävät kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan toimintakatetta merkittävästi. Lautakunta katsoo, että koronapandemiasta johtuvia tulomenetyksiä ei tule paikata palvelutasoa heikentämällä tai hintoja nostamalla.

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 toteutumista koskeva 1. ennusteen mukaisesti toimialan toimintakatteen ennustetaan olevan 4,2 miljoonaa euroa (2,1 %) alle talousarvion. Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta esittää kaupunginhallitukselle ja kaupunginvaltuustolle 4,2 miljoonan euron alitusoikeutta katteeseen toimialan tulomenetysten kattamiseksi.

Lisäksi lautakunta toteaa, että erityisesti kulttuurin ja vapaa-ajan toimialalla Helsingin vastuu ei rajoitu vain kaupungin omaan toimintaan, vaan suuri osa niin liikunnan, nuorisotyön kuin kulttuurin toiminnoista kaupungissamme toteutetaan yhteistyössä muiden toimijoiden kanssa erityisesti avustusten kautta.

Kaupunki tuki sektoria laajasti vuonna 2020, jotta kaupungissa olisi kulttuuri- ja liikuntapalveluja myös pandemian jälkeen. Avustustarve on jatkunut alan toiminnan estävien koronarajoitusten vuoksi myös vuonna 2021. Lisäksi lasten ja nuorten pahoinvointi on kasvanut ja tarve myös heidän hyvinvointinsa edistämiseksi Helsingissä on ilmeinen. Tämän vuoksi lautakunta esittää kaupunginhallitukselle 3,5 miljoonan euron alitusoikeutta katteeseen, joka osoitetaan kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan avustuksiin koronasta aiheutuneiden haittojen vähentämiseksi.



Käsittely

Vastaehdotus 1:
Nasima Razmyar:

Valtuusto päätti vuoden 2021 talousarvion käsittelyn yhteydessä seuraavasti:

”Koronasta aiheutuvia kustannuksia seurataan lautakunnissa talouden ja toiminnan seurannan yhteydessä. Lautakunnat esittävät tarvittaessa ylitysoikeuksia kaupunginhallitukselle ja kaupunginhallitus valtuustolle.”

Koronasta aiheutuvat tulomenetykset heikentävät kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan toimintakatetta merkittävästi. Lautakunta katsoo, että koronapandemiasta johtuvia tulomenetyksiä ei tule paikata palvelutasoa heikentämällä tai hintoja nostamalla.

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 toteutumista koskeva 1. ennusteen mukaisesti toimialan toimintakateen ennustetaan olevan 4,2 miljoonaa euroa (2,1 %) alle talousarvion. Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta esittää kaupunginhallitukselle ja kaupunginvaltuustolle 4,2 miljoonan euron alitusoikeutta katteeseen toimialan tulomenetysten kattamiseksi.

Kannattaja: Sami Muttilainen

Vastaehdotus 2:
Nasima Razmyar:

Lisäksi lautakunta toteaa, että erityisesti kulttuurin ja vapaa-ajan toimialalla Helsingin vastuu ei rajoitu vain kaupungin omaan toimintaan, vaan suuri osa niin liikunnan, nuorisotyön kuin kulttuurin toiminnoista kaupungissamme toteutetaan yhteistyössä muiden toimijoiden kanssa erityisesti avustusten kautta.

Kaupunki tuki sektoria laajasti vuonna 2020, jotta kaupungissa olisi kulttuuri- ja liikuntapalveluja myös pandemian jälkeen. Avustustarve on jatkunut alan toiminnan estävien koronarajoitusten vuoksi myös vuonna 2021. Lisäksi lasten ja nuorten pahoinvointi on kasvanut ja tarve myös heidän hyvinvointinsa edistämiseksi Helsingissä on ilmeinen. Tämän vuoksi lautakunta esittää kaupunginhallitukselle 3,5 miljoonan euron alitusoikeutta katteeseen, joka osoitetaan kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan avustuksiin koronasta aiheutuneiden haittojen vähentämiseksi.

Kannattaja: Sami Muttilainen



11.05.2021

Vastaehdotus 1:

Sami Muttilainen: "Tämän vuoden talousarviossa ei ole huomioitu nuorisohjaajien resursseja riittävällä tasolla.

Lautakunta esittää erillistä kohdennettua määrärahan lisäystä nuorisotyön eteläiseen nuorisotyön akuuttiin tilanteeseen 40 000, sekä jalkautuvaan nuorisotyöhön 40 000 euroa.

Lisäksi lautakunta katsoo, että seuraavalle lautakunnalle tulee laatia tarkka esitys nuorisotyön resurssien kokonaistarpeesta valtuustokauden alussa."

Kannattaja: Heimo Laaksonen

Vastaehdotus 2:

Sami Muttilainen: "Merkittävä osa kulttuurin kentästä ei ole tällä hetkellä oikeutettu mihinkään avustuksiin, mutta on pandemian vuoksi menettänyt työnsä.

Esitän 2,6 miljoonan euron alitusoikeutta katteeseen kulttuurin erillisiin avustuksiin. Tämä ylitys kohdennetaan esitystaiteelle riippumattomien freelancer-taiteilijoiden ja muusikoiden tukemiseen, sekä hakemusten käsittelijöiden palkkaukseen ja prosessin käynnistämiseen."

Sami Muttilaisen vastaehdotusta 2 ei kannatettu, joten se raukesi.

Vastaehdotus:

Otto Meri: Koronasta aiheutuvat tulomenetykset ovat vaikuttaneet kulttuurin- ja vapaa-ajan toimialan toimintakatteeseen. Lautakunta katsoo, että kaikkia koronapandemiasta johtuvia tulomenetyksiä ei tule paikata säästämällä. Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 toteutumisista koskeva 1. ennusteen mukaisesti toimialan toimintakatteen ennustetaan olevan 4,2 miljoonaa euroa (2,1 %) alle talousarvion. Kulttuuri- ja vapaa-ajan lautakunta esittää kaupunginhallitukselle ja kaupunginvaltuustolle 2,1 miljoonan euron alitusoikeutta katteeseen toimialan tulomenetyksien osittaiseksi kattamiseksi.

Kannattaja: Heimo Laaksonen

Asiassa suoritettiin neljä äänestystä. Ensin vastakkain asetettiin Nasima Razmyarin vastaehdotus 1 ja Otto Meren vastaehdotus. Sami Muttilaisen vastaehdotuksesta 1 ja Nasima Razmyarin vastaehdotuksesta 2 äänestettiin erillisissä äänestyksissä lisäyksinä edellisten äänestysten voittaneeseen.

1 äänestys



11.05.2021

JAA-ehdotus: Otto Meren vastaehdotuksen mukaisesti muutettuna
EI-ehdotus: Nasima Razmyarin vastaehdotuksen 1 mukaisesti muutettuna.

Jaa-äännet: 2
Heimo Laaksonen, Otto Meri

Ei-äännet: 11
Silja Borgarsdóttir Sandelin, Jussi Chydenius, Mika Ebeling, Tuomas Finne, Arja Karhuvaara, Sami Muttilainen, Terhi Peltokorpi, Nasima Razmyar, Pauliina Saares, Johanna Sydänmaa, Laura Varjokari

Tyhjä: 0

Poissa: 0

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyi tässä äänestyksessä Nasima Razmyarin vastaehdotuksen 1 äänin 2 - 11.

2 äänestys

JAA-ehdotus: Esityksen mukaan
EI-ehdotus: Nasima Razmyarin vastaehdotuksen 1 mukaisesti muutettuna.

Jaa-äännet: 1
Otto Meri

Ei-äännet: 12
Silja Borgarsdóttir Sandelin, Jussi Chydenius, Mika Ebeling, Tuomas Finne, Arja Karhuvaara, Heimo Laaksonen, Sami Muttilainen, Terhi Peltokorpi, Nasima Razmyar, Pauliina Saares, Johanna Sydänmaa, Laura Varjokari

Tyhjä: 0

Poissa: 0

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyi tässä äänestyksessä Nasima Razmyarin vastaehdotuksen 1 äänin 1 - 12.

3 äänestys

JAA-ehdotus: Esityksen mukaan
EI-ehdotus: Sami Muttilaisen vastaehdotuksen 1 mukaisesti muutettuna.

Jaa-äännet: 3
Mika Ebeling, Otto Meri, Nasima Razmyar



11.05.2021

Ei-äännet: 2
Heimo Laaksonen, Sami Mutttilainen

Tyhjä: 8
Silja Borgarsdóttir Sandelin, Jussi Chydenius, Tuomas Finne, Arja Karhuvaara, Terhi Peltokorpi, Pauliina Saares, Johanna Sydänmaa, Laura Varjokari

Poissa: 0

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hylkäsi tässä äänestyksessä Sami Mutttilaisen vastaehdotuksen 1 äänin 3–2 (8 tyhjää).

4 äänestys

JAA-ehdotus: Esityksen mukaan
EI-ehdotus: Nasima Razmyarin vastaehdotuksen 2 mukaisesti muutetuna.

Jaa-äännet: 1
Otto Meri

Ei-äännet: 12
Silja Borgarsdóttir Sandelin, Jussi Chydenius, Mika Ebeling, Tuomas Finne, Arja Karhuvaara, Heimo Laaksonen, Sami Mutttilainen, Terhi Peltokorpi, Nasima Razmyar, Pauliina Saares, Johanna Sydänmaa, Laura Varjokari

Tyhjä: 0

Poissa: 0

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyi tässä äänestyksessä Nasima Razmyarin vastaehdotuksen 2 äänin 1 - 12.

Neljän suoritettua äänestyksen jälkeen kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyi Nasima Razmyarin vastaehdotusten 1 ja 2 mukaisesti muutettua ehdotuksen.

Esittelijä

hallintojohtaja
Kirsti Laine-Hendolin

Lisätiedot

Ari Tirri, talouspäällikkö, puhelin: 310 85510
ari.tirri(a)hel.fi

Liitteet

1 Enn1 Käyttötalous 2021



2	Enn1 Laitosavustukset 2021
3	Enn1 Investoinnit 2021
4	Enn1 Sitovat tavoitteet 2021
5	Enn1 Muut tavoitteet 2021
6	Enn1 Suorite, yksikkökustannus ja taloustavoitteet 2021
7	Enn1 Muut valtionavustukset 2021
8	Enn1 Ennustetietolomake 2021

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

Päätösehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsee tiedoksi kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan vuoden 2021 talousarvion ensimmäisen toteutumissennusteen. Lisäksi lautakunta toteaa, että toimiala on ryhtynyt riittäviin toimenpiteisiin talousarvion katteen saavuttamiseksi.

Esittelijän perustelut

Ennusteen tulot alittavat talousarvion 6,0 miljoonalla euroa (16,9 %). Syynä ovat koronapandemian hillitsemiseksi tehdyt rajoitustoimet, jotka ovat tarkoittaneet toimialan asiakastilojen sulkemista ja näin ollen tulojen menetyksiä. Menot alittavat talousarvion 1,9 miljoonaa euroa (0,8 %). Menosäästöt ovat syntyneet ylläpitokuluista sekä toiminnan volyymin pienenemisestä johtuvista säästöistä palkoissa ja palvelujen osissa. Katteen ennustetaan olevan 4,2 miljoonaa euroa (2,1 %) alle talousarvion. Investointien ja laitosavustusten ennustetaan toteutuvan talousarvion mukaisesti.

Koronapandemian aiheuttamien rajoitusten vuoksi toimipaikat ovat olleet alkuvuoden joko kiinni tai rajoitetusti auki. Tämän vuoksi fyysisten käyntikertojen määrän ennustetaan alittuvan tavoitteesta 44 % (-9 315 900). Poikkeustilanteessa toimiala on panostanut etäpalveluihin, joten digitaalisten käyntikertojen ennustetaan ylittävän tavoitteesta 21 % (+3 325 800).

Toimialan sitovien tavoitteiden ennustetaan toteutuvan, joskin koronapandemia viivästyttää erityisesti fyysisiä kontakteja vaativien toimenpiteiden toteuttamista. Myös muiden tavoitteiden ennustetaan täyttyvän poikkeustilanteen aiheuttamasta epävarmuudesta huolimatta, mm. Helsinki Biennaalin suunnittelussa on huomioitu mahdollisuus tapahtuman asteittaiseen, pandemiatilanteen huomioivaan avaamiseen ja aukioloon.

Toteutuneita koronakustannuksia on toimialalle kirjautunut 71 000 euroa. Kyseessä on toimialan terveysturvallisuuteen ja viestintään liittyviä kuluja.



Toimialan henkilöstömäärän ennakoidaan olevan talousarvion mukainen. Epävarmuuden vuoksi rekrytoinnit ovat viivästyneet, myös kesätyöntekijöiden osalta ja rekrytointien määrä on tippunut viime vuodesta lähes puolella. Toimialan palvelujen rajoitukset ja henkilöstösiirtojen organisointi ovat vaatineet palveluissa mm. töiden jatkuvaa uudelleenjärjestelyä, korvaavien tehtävien sopimista ja yhteistä joustoa. Poikkeustilanne on aiheuttanut haasteita henkilökunnan jaksamiselle.

Talousarviossa pysymiseksi:

Toimiala viivästyttää rekrytointeja ja välttää vuokratyövoiman hankintaa. Henkilötarvekysyntää tasataan toimialan sisällä myös mahdollisilla palvelukokonaisuuksien välisillä siirroilla. Lisäksi vältetään matka, majoitus- ja ravitsemiskustannusten aiheuttamista ja hankitaan vain välttämättömät asiantuntijapalvelut sekä aineet, tarvikkeet ja tavarat. Viime vuoden tapaan kannustetaan henkilöstöä ottamaan lomarahat vapaaksi.

Lisäksi toimiala panostaa kesällä ja syksyllä toteutettavien palvelujen ennakkosuunnitteluun ja niiden viestinnän ja markkinoinnin suunnitteluun etupainotteisesti.

Toimiala myös vahvistaa yhteisiä myynnin toimintojaan, kehittää hinnoitteluaan ja suuntaa digitalisaatioinvestointeja hankkeisiin, joiden voidaan ennakoida vähentävän menoja, kasvattavan palvelujen käyttöä tai lisäävän tuloja.

Henkilöstön hyvinvoinnin tukemiseksi toimialalla jatketaan oikea-aikaista ja monikanavaista sisäistä viestintää koronapandemian tilannekuvasta ja toimenpiteistä, tuetaan henkilöstön jaksamista poikkeustilanteessa ja resursoidaan henkilöstön osaamisen kehittämiseen.

Arvio tavoitteisiin, palvelutuotantoon, muuhun toimintaan ja toimintaympäristön muutoksiin liittyvistä merkittävistä riskeistä ja epävarmuustekijöistä

Koronapandemian pitkittyminen asettaa haasteita toimialan strategiasta johdettujen tavoitteiden toteutumiselle.

Koronapandemian rajoitusten vuoksi toimipisteet ovat joko kiinni tai rajoitetusti auki. Suorite- ja tulotavoitteet eivät tule toteutumaan. Vaikka osa rajoituksista poistuisi vuoden 2021 aikana tai niitä väljennetään, poikkeustilanne vaikuttaa edelleen palveluiden käyttöön. Fyysistä kontaktia vaativien kehittämistoimenpiteiden aloittaminen viivästyy. Asukkaiden osallistaminen toimintojen suunnitteluun ja kehittämiseen on poikkeustilanteessa hankalaa, etenkin ikäihmisten osalta.



Korona heikentää hyvinvointia erityisesti lapsilla, nuorilla, vieraskielisillä ja ikääntyneillä. Koronapandemian vaikutukset tapahtumiin ja avustet-
taviin yhteisöihin jatkuu ainakin vuodelle 2022 ja mahdollisesti myös pi-
demmälle. Kulttuurin ja vapaa-ajan palveluita tuottavat yhteisöt ja yri-
tykset päätyvät taloudellisiin ja toiminnallisiin ongelmiin.

Jos lähivuosille suunniteltuja investointihankkeita joudutaan viivästy-
tämään tai peruuttamaan niin se lisää rakennusten kunnossapitovel-
kaa, mm. Jätkäsaaren Bunkkerin rakennustöiden aloitus on viivästynyt.

Jos koronartunnat lähtevät uudelleen kasvuun niin on mahdollista, et-
tä henkilökunnan sairauslomat lisääntyvät. Epävarmuutta lisää toimia-
lan johdon ja henkilökunnan aikaresurssi, jota vaaditaan koronapan-
demian edellyttämien toimien suunnitteluun ja toteuttamiseen sekä
henkilökunnan siirrot muihin tehtäviin.

Koronakriisistä palautuminen ja palautumisen toimenpiteet

Toimiala varautuu koronakriisistä palautumiseen toimipaikkojen ja pal-
velujen asteittaisella avaamisella ja sitovien tavoitteiden sekä tulostor-
titavoitteiden toimenpiteillä.

Ikäihmisten mahdollisuuksia liikkumiseen ja liikkeelle lähtöön paran-
taan yhteistyössä laajan, toimialat ja sektorit ylittävän toimijaverkoston
kanssa. Toimenpiteiden suunnittelussa on jo etukäteen huomioitu ko-
ronapandemian mahdollinen pitkittyminen ja suurin osa niistä pystytään
toteuttamaan, vaikka tilanne jatkuisi epävarmana pidempään.

Lasten ja nuorten harrastusmahdollisuuksia parannetaan laajentamalla
harrastustarjontaa ja lisäämällä kohdennettua viestintää. Kevään toi-
menpiteiden toteuttaminen on viivästynyt poikkeustilanteen vuoksi,
mutta toimialalla on valmius aloittaa toimenpiteet heti rajoitteiden sal-
liessa. Tavoitteena on syyslukukaudella toteuttaa laajamittainen harras-
tustarjonta koulupäivien yhteyteen yhdessä kumppaneiden kanssa.

Palvelustrategiatyön toimenpiteet saadaan toteutettua suunnitellusti,
vaikka työ on laaja ja haastava. Aikataulu on viivästynyt koska tehtä-
vien resursointi palvelukokonaisuuksissa ja johdossa on ollut osin
haasteellista koronapandemian aiheuttaman työn kuormitusten vuoksi.

Tilavaraukokonaisuuden kehittäminen etenee lähes aikataulussa.
Hankkeessa kehitetään tilavarauksprosesseja ja lisätään Varaamoon
kuvattujen tilojen määrää. Loppukeväästä paineet kohdistuvat erityises-
ti pienten ulkoilmatapahtumien tilavarauksiin.

Tapahtuma- ja kulttuuritoimijoiden elpymisen tukemiseksi palvelujen
ostojen määrärahaa suunnataan talousarvion sisällä yhden miljoonan



11.05.2021

euron verran ostoihin, joilla tuetaan tapahtumien sisältöjen tuotantoa ja terveysturvallisuutta.

Toimialojen, virastojen ja liikelaitosten on saatettava talousarvion toteutumisennuste lauta- tai johtokuntansa tietoon. Lauta- ja johtokuntien on lähetettävä asiasta kaupunginkanslian talous- ja suunnitteluosastolle pöytäkirjanote, josta käy ilmi, mihin toimenpiteisiin on päätetty ennusteen johdosta ryhtyä.

Kaupunginkanslian 3.2.2021 päivätyn ohjeen mukaan hallintokuntien vuoden 2021 talousarvion toteutumisennusteiden, joihin sisältyy euro-määräinen ennuste, toiminnan tavoitteet, koronakustannusten sekä valtionavustusten seuranta ja ennusteiden tekstiosuudet on oltava kaupunginkansliassa viimeistään:

Ennuste 1/2021 keskiviikkona 14.4.2021

Ennuste 2/2021 keskiviikkona 11.8.2021

Ennuste 3/2021 keskiviikkona 13.10.2021

Toimialojen, virastojen ja liikelaitosten ennusteisiin ei sisällytetä tulospalkkiota. Tulospalkkion rahoitusehdon toteutuminen arvioidaan kaupunkitasoisesti.

Ennusteissa pyritään ennustamaan kyseisen talousarviovuoden lopun toteumatilannetta. Ennusteita käytetään kaupungin johdon päätöksenteossa, joten ennusteet tulee laatia ennusteajankohtana olemassa olevan parhaan mahdollisen ja ajantasaisen tiedon perusteella.

Esittelijä

hallintojohtaja
Kirsti Laine-Hendolin

Lisätiedot

Ari Tirri, talouspäällikkö, puhelin: 310 85510
ari.tirri(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Enn1 Käyttötalous 2021
- 2 Enn1 Laitosavustukset 2021
- 3 Enn1 Investoinnit 2021
- 4 Enn1 Sitovat tavoitteet 2021
- 5 Enn1 Muut tavoitteet 2021
- 6 Enn1 Suorite, yksikkökustannus ja taloustavoitteet 2021
- 7 Enn1 Muut valtionavustukset 2021
- 8 Enn1 Ennustetietolomake 2021

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



11.05.2021

Asia/3

Tiedoksi

Kaupunginkanslia

Päätöshistoria

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta 27.04.2021 § 52



§ 63

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan lausunto tarkastuslautakunnalle vuoden 2020 arviointikertomuksesta

HEL 2020-006250 T 00 03 00

Lausunto

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti panna asian pöydälle.

Käsittely

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti yksimielisesti panna asian pöydälle Mika Ebelingin ehdotuksesta.

Esittelijä

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja
Tommi Laitio

Lisätiedot

Mervi Smahl-Laurikainen, erityissuunnittelija, puhelin: 310 89016
mervi.smahl-laurikainen(a)hel.fi
Reetta Sariola, kehittämissyksikön päällikkö, puhelin: 310 32987
reetta.sariola(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Arviointikertomus 2020 hyväksytty 13.4.2021
- 2 Tarkastuslautakunnan lausuntopyyntö, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

Lausuntoehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta antaa lausunnon seuraavista arviointikertomuksen kohdista:

Sukupuolten tasa-arvon edistäminen kulttuurin ja vapaa-ajan toimialalla

Tarkastuslautakunta toteaa arviointikertomuksen sivuilla 50–53 seuraavaa:

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan tulee

- kehittää kävijätietojen keräämistä liikuntapalveluissa siten, että liikuntavuorojen kävijämääriä voitaisiin seurata sukupuolittain ja tietoa voitaisiin hyödyntää esimerkiksi tasa-arvoisemmassa vuorojen jaossa.



- arvioida ja mahdollisuuksien mukaan toteuttaa Helsingin kaupungin ylläpitämien liikunta- ja ulkoilupaikkojen sukupuolivähemmistöille soveltuvat intiimitilat -selvityksen toimenpidesuosituksen.
- edistää turvallisempien tilojen periaatteiden käyttöönottoa liikuntapalveluissa laajemmin kuin vain yhdessä toimipisteessä.

Vuonna 2018 toteutetun selvityksen mukaan liikuntapaikkojen vakiovuorot kohdentuvat absoluuttisesti tarkasteltuna sukupuolittain lähes tasan. Merkittäviä eroja ei ole ikäryhmienkään sisällä vaan junioreissa tytöille ja pojille sekä aikuisissa naisille ja miehille kohdentuu yhtä paljon vuoroja. Koska tyttöjä on seuraharrastajissa vähemmän kuin poikia, harrastajamääriin suhteutettuna tytöille kohdentuu enemmän vuoroja kuin pojille.

Kävijätietojen sukupuolittaista seurantaa ja linjauksia on käsitelty liikuntapalvelujen johdossa. Sukupuolitietoja asiakkaista saadaan jatkossa ohjatun liikunnan ilmoittautumisjärjestelmän kautta. Lisäksi selvitetään, mitä teknisiä keinoja voidaan hyödyntää muissa palveluissa sukupuolittiedon selvittämiseksi. Avustuksia ja liikuntapaikkavuoroja hakevista seuroista tiedetään toiminta-avustusten hakemustietojen avulla se, paljonko avustusta hakeneen seuran toiminnassa on mukana naisia, miehiä, sekä alle 20-vuotiaita tyttöjä ja poikia.

Liikuntapalveluissa on vuosittain yhteensä noin 10 000 000 käyntikerästä. Ulkoliikuntapaikoilla, uimarannoilla ja erilaisilla reiteillä on vaikea seurata käyntikertojen määrää tai kävijöiden sukupuolijakaumaa. Eri palvelujen sukupuolijakaumasta saadaan tietoja erilaisten asiakaskyselyjen, erityisseurantojen ja tutkimusten avulla. Liikuntapalvelukokonaisuuden eri palveluissa toteutetaan asiakaskysely vuoden 2021 lopulla, jossa kysytään mm. vastaajaan sukupuoli.

Liikuntapalveluiden selvitys liikunta- ja ulkoilupaikkojen sukupuolivähemmistöille soveltuvista intiimitiloista valmistui vuonna 2020. Selvityksessä oli mukana yhteensä noin 80 liikuntapaikkaa. Selvityksessä esitettyjä kehittämistoimenpiteitä sukupuolivähemmistöille soveltuvista intiimitiloista sekä kehittämistoimenpiteitä turvallisista tiloista toteutetaan sitä mukaan, kun liikuntatiloja peruskorjataan tai rakennetaan uusia liikuntapaikkoja.

Liikuntapalveluissa on käynnistetty turvallisen tilan toimenpiteiden laatiminen Yrjönkadun toimipisteessä, mutta koronapandemia on hidastanut asian valmistelua. Turvallisen tilan toimenpiteiden laatimista laajennetaan Yrjönkadun pilottikohteen jälkeen myös muihin liikuntapalveluiden toimipisteisiin.

Nuorten vaikutusmahdollisuuksien toteutuminen



Tarkastuslautakunta toteaa arviointikertomuksen sivuilla 68–71 seuraavaa:

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan sekä kasvatuksen ja koulutuksen toimialan tulee

- edelleen tiivistää yhteistyötään nuorten vaikuttamismahdollisuuksien tuomisessa konkreettiseksi osaksi koulujen ja oppilaitosten toimintaa ja opetusta.

Kaupunginkanslian tulee yhdessä toimialojen kanssa

- varmistaa, että toimialoilla vastauksia valmistelevat ovat vuorovaihtuksessa aloitteen tekijän kanssa.

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan tulee yhteistyössä kaupunginkanslian kanssa

- keventää nuorten aloiteprosessia.

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan tulee

- lisätä nuorisovaaleja koskevaa yhteistyötä yksityisten ja valtion koulujen ja oppilaitosten kanssa.

Toimialojen välinen yhteistyö on nuorten vaikuttamisjärjestelmän onnistumisen edellytys ja sen parantamiseen eri tasoilla on syytä panostaa myös jatkossa. Ruudin strategiakauden arviointiprosessissa on tehty tiivistä yhteistyötä kasvatuksen ja koulutuksen toimialan ja kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan välillä. Myös uusi asettamispäätös valmistellaan yhdessä. Tärkeä rakenne on Ruudin ohjausryhmä, johon kuuluu molempien toimialojen edustus. Ohjausryhmälle esiteltävät asiat valmistellaan toimialojen asiantuntijoiden yhteistyönä. Jatkossa Ruudin ohjausryhmään pyritään saamaan mukaan myös yksityiskoulujen edustaja.

Aloitteen jättämisen käyttöliittymä uusitaan vuonna 2021 samalla kun nuorille tarkoitetut verkkosivut siirtyvät uudelle alustalle. Nuorisopalvelut on myös aloittanut aloitteiden käsittelyprosessin uudistamisen vuonna 2020 ja työ jatkuu vuonna 2021. Aloiteprosessin kehittämistyö edellyttää tiivistä yhteistyötä kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan ja kaupunginkanslian välillä. Nuorisosaasto on käsitellyt nuorten aloiteoikeuden toteutumista kokouksessaan 18.3.2021. Jatkossa asiaa tullaan käsittelemään nuorisosaastossa vuosittain.

Nuorisopalveluissa on parhaillaan käynnissä osallisuustoiminnan koordinaattorin rekrytointi. Koordinaattorin tehtävä on uusi ja siihen kuuluu keskeisenä osana nuorisoneuvoston vaalien organisointi. Parempi re-



sursointi mahdollistaa esimerkiksi tiiviimmän yhteistyön yksityisten ja valtion koulujen kanssa.

Koko nuorten vaikuttamisjärjestelmä on arvioitu ulkopuolisen asiantuntijan toimesta keväällä 2021. Arvioinnin perusteella tehdään kehittämissuosituksia nuorten vaikuttamisjärjestelmään nuorisoneuvoston, kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan ja kasvatuksen ja koulutuksen toimialan yhteistyönä. Tavoitteena on, että arvioinnin perusteella nuorten vaikuttamisjärjestelmästä valmistellaan uusi asettamispäätös kaupunginhallitukselle päätettäväksi syksyn 2021 aikana.

Ympäristöpoliittisten tavoitteiden toteutuminen hankinnoissa

Tarkastuslautakunta toteaa arviointikertomuksen sivuilla 78–81 seuraavaa:

Kaupunginkanslian ja kaupunkiympäristön toimialan tulee

- vahvistaa asiantuntijaresursseja ympäristöystävällisten hankintojen tukemiseen.
- järjestää hankintakoulutusta, jossa perehdytään vastuullisuuskriteerien hyödyntämiseen.

Toimialojen, virastojen ja liikelaitosten tulee

- käynnistää aktiivinen markkinavuoropuhelu ympäristö- ja vastuullisuusnäkökohtien ottamiseksi huomioon ympäristövaikutuksiltaan merkittävissä hankinnoissa.

Kaupunginkanslian tulee

- edistää sitä, että tytäryhteisöt käynnistävät markkinavuoropuhelua ympäristö- ja vastuullisuusnäkökohtien ottamiseksi huomioon ympäristövaikutuksiltaan merkittävissä hankinnoissa.

Lähtökohtana hankinnan kohteen valmistelussa on aina uuden hankinnan tarpeen selvittäminen. Hankintaprosessissa otetaan aina huomioon ympäristökriteerit hankintojen tarvekartoituksessa, markkinavuoropuhelussa, hankinnan määrittelyssä, kilpailutuksen vähimmäisvaatimuksissa sekä vertailukriteereissä, myös sopimuksen seurannassa ja hallinnassa voidaan seurata ympäristökriteerien toteutumista.

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialalla aloitetaan edistämään Hiilineutraali Helsinki 2034 -toimenpideohjelman tavoitteita tunnistamalla hankintavolyymeiltaan ja ilmastovaikuttavuudeltaan merkittävimpiä hankintoja, kehittämällä uusia hankintakriteerejä ja aloittamalla hankintojen vaikuttavuuden arviointia. Toimenpiteitä tehdään yhteistyössä asiantuntijana toimivan kaupungin ympäristöpalvelun kanssa vuoden 2021 aikana.



Toimenpiteitä edistetään erityisesti Canemure hankkeessa, jossa tavoitteena on kehittää kaupungin hankintoja vähähiilisemmiksi ja paremmin hiilijalanjäljen huomioiviksi. Yhteistyötä aloitetaan fasilitoimalla vastuullisten hankintojen kehitystyötä, benchmark -tilaisuuksien ja Canemure-case esimerkkien sekä kesän ja syksyn 2021 aikana Vähähiiliset julkiset hankinnat -webinaari sarjan avulla. Suunnitelmissa on myös osallistua työpajoihin ympäristömerkkien käytöstä vuoden 2021 aikana.

Pyrimme hankinnoissa lähtökohtaisesti vähentämään ympäristöön kohdistuvia haitallisia vaikutuksia hankkimalla ympäristöystävällisiä ratkaisuja. Esimerkkinä tästä on Vartiosaaren aurinkosähkölauttaliikenteen hankinta, jossa toimimme suunnannäyttäjänä energiatehokkaiden sekä luonnon monimuotoisuuden säilymistä edistävien uusien ratkaisujen kehittämisessä ja käyttöönotossa. Määrittelemme kuhunkin hankintaan soveltuvat vastuullisuuteen liittyvät kriteerit, hankinnan kohdetta koskevat vaatimukset, tarjoajia koskevat soveltuvuusvaatimukset sekä tarjousten vertailuperusteet ja sopimusehdot.

Helsinki 2035 -toimenpideohjelmaa, uutta hankintastrategiaa vuodelta 2020 ja uutta ympäristöpolitiikkaa ei ole vielä jalkautettu riittävästi toimialalle, vaan toimialakohtaiset toimenpiteet näiden osalta hahmottuvat vasta vuoden 2021 aikana hankintojen ympäristöverkoston sekä toimenpideohjelman toimijoiden ja toimialan välisessä yhteistyössä. Johdopäätöksessä todetaan, että toimenpideohjelman toimijoiden, hankintojen ympäristöverkoston ja Canemure-hankkeen määräaikaisen työntekijän lisäksi kaupunkiympäristön toimialan ympäristöpalveluissa työskentelee vain yksi koko kaupunkia hankintojen ympäristöverkossa palveleva asiantuntija. Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialalla on yksi hankinta-asiantuntija, joten resurssit toiminnan kehittämiseen ovat varsin vähäiset.

Merellinen Helsinki

Tarkastuslautakunta toteaa arviointikertomuksen sivuilla 83–87 seuraavaa:

Kaupunginkanslian tulee yhdessä kaupunkiympäristön toimialan ja kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan kanssa

- määrittellä Helsingin merellisen kehittämisen johtamisvastuu.
- selvittää, mikä olisi toimiva malli varata merelliselle kehittämiselle määrärahoja kaupunkitasoisesti.
- määrittellä vastuutahot vesiliikenteen kehittämiselle ja merellisen huoltoverkoston toteuttamiselle.

Liikuntapalvelut on osallistunut aktiivisesti merellisten asioiden kehittämiseen ja merellisen strategian toimenpanoon. Merellisten asioiden



johtamisen haasteet ovat tulleet esiin useissa eri tilanteissa. Merellisten asioiden johtamisvastuuta kehitetään perustamalla kansliavetoinen merellinen ohjaus- ja kumppanuusryhmä. Ryhmän tavoitteena on mm. vahvistaa Helsingin kaupungin sisäistä yhteistyötä ja päätöksentekoa merellisissä asioissa. Toimialan johto tulee osallistumaan työryhmän työskentelyyn.

Merellistä strategiaa toteutetaan toimialojen määrärahojen puitteissa. Liikuntapalvelut vastaa mm. toimialan vastuulla olevista merellisistä virkistysaarista. Merellinen strategia luo painetta lisätä painopistettä merellisten palveluiden kehittämiseksi sekä investointien suuntaamiselle merellisiin kohteisiin. Liikuntapalveluiden ylläpitomäärärahojen riittämyys sekä tarve suunnata investointimäärärahoja jo olemassa olevan infran ylläpitoon on johtanut siihen, että määrärahojen suuntaaminen merellisten asioiden kehittämiseen ei ole ollut mahdollista. Määrärahojen suuntaaminen johtaisi liikuntapalveluiden muiden palveluiden laadun ja palvelutason heikentämiseen sekä kiinteistöjen korjausvelan kasvuun. Toimiala pitää tärkeänä, että merellisen strategian toimenpiteiden toteuttamiseen varataan riittävät resurssit kaupunkitasoisesti.

Liikuntapalvelut on teettänyt yhdessä kaupunginkanslian ja kaupunkiympäristön toimialan kanssa saaristohuollon selvityksen. Selvitystyön raporttia varten haastateltiin keskeisiä henkilöitä kaupunkiympäristön toimialalta ja kulttuuri ja vapaa-ajan toimialalta sekä liikelaitos Starasta. Raportissa esiin tulleita kehittämiskohteita käytetään merellisen huollon kehittämistyössä, jota varten on perustettu kaksi eri työryhmää. Liikuntapalvelut on edustettuina molemmissa työryhmissä. Vesiliikenteen osalta tulisi toimialan näkemyksen mukaan tarkastella mallia, jossa vesiliikenteen kehittäminen sijoitetaan yhdelle toimialalle. Keskittämisessä tulee huomioida myös vesiliikennelaitureiden ylläpito ja investoinnit.

Esittelijän perustelut

Kuntalain (410/2015) 121 § mukaan tarkastuslautakunnan tulee laatia kaupunginvaltuuston asettamien toiminnan ja talouden tavoitteiden toteutumisesta arviointikertomus valtuustolle. Helsingin kaupungin hallintosäännön 21 luvun 2 §:n mukaan tarkastuslautakunta hankkii arviointikertomuksesta kaupunginhallitukselta ja tarvittaessa muilta kaupungin toimielimiltä lausunnot, jotka toimitetaan valtuustolle yhdessä arviointikertomuksen kanssa.

Tarkastuslautakunta on pyytänyt kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnalta lausuntoa 25.5.2021 mennessä seuraavasta arviointikertomuksen kohdista:



11.05.2021

- Sukupuolten tasa-arvon edistäminen kulttuurin ja vapaa-ajan toimialalla (s. 50–53)
- Nuorten vaikutusmahdollisuuksien toteutuminen (s. 68–71)
- Ympäristöpoliittisten tavoitteiden toteutuminen hankinnoissa (s. 78–81)
- Merellinen Helsinki (s. 83–87).

Arviointikertomus 2020 ja tarkastuslautakunnan lausuntopyyntö ovat kokonaisuudessaan liitteinä.

Esittelijä

kulttuurin ja vapaa-ajan toimialajohtaja
Tommi Laitio

Lisätiedot

Mervi Smahl-Laurikainen, erityissuunnittelija, puhelin: 310 89016
mervi.smahl-laurikainen(a)hel.fi
Reetta Sariola, kehittämissyksikön päällikkö, puhelin: 310 32987
reetta.sariola(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Arviointikertomus 2020 hyväksytty 13.4.2021
- 2 Tarkastuslautakunnan lausuntopyyntö, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

Päätöshistoria

Tarkastuslautakunta 13.04.2021 § 38

Tarkastuslautakunta 06.04.2021 § 33

Tarkastuslautakunta 12.05.2020 § 37



11.05.2021

Asia/5

§ 64

Lasten ja nuorten digitaalisen kirjallisuuden hankinta Manner-Suomen yleisille kirjastoille

HEL 2020-011494 T 02 08 02 00

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti hankkia Ellibs Oy:ltä valtakunnalliseen käyttöön lasten ja nuorten digitaalisen kirjallisuuden (e-kirjat ja e-äänikirjat) sekä aineiston käyttöön ja hankintaan tarvittavat tekniset ominaisuudet (verkkokauppa, lainausalusta) sekä niiden tukitoiminnot tarjouksen 19.4.2021 mukaisesti. Hankinnan arvioitu arvonlisäveroton kokonaisarvo on 700 000 euroa.

Sopimus on voimassa määräaikaisena kaksi (2) vuotta voimaantulosta.

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta oikeutti toimialajohtajan allekirjoittamaan hankintasopimuksen. Hankintasopimus ei synny tällä päätöksellä, vaan vasta myöhemmin tehtävän kirjallisen sopimuksen allekirjoittamisella. EU-kynnysarvot ylittävien hankintojen osalta hankintasopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä, kun tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen päätöksen ja valitusosoituksen tiedoksi.

Käsittely

Asian aikana kuultavana oli yhteisten palvelujen päällikkö Virva Nousiainen-Hiiri. Asiantuntija poistui kuulemisensa jälkeen kokouksesta.

Esittelijä

kirjastopalvelujen johtaja
Katri Vänttinen

Lisätiedot

Marja Hjelt, informaattikko, puhelin: 310 85461
marja.hjelt(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Tarjouspyyntö
- 2 Hankinnan kohteen kuvaus
- 3 Palvelun ominaisuudet ja toiminnallisuudet
- 4 Hinta- ja laatuvertailu
- 5 Vertailutaulukko

Muutoksenhaku

Muutoksenhaku hankintapäätökseen, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

Postiosoite
PL 51400
00099 HELSINGIN KAUPUNKI
kulttuurijavapaa-aika@hel.fi

Käyntiosoite
Fredriksberg, Konepajankuja 3
Helsinki 51

Puhelin
+358 9 310 1060
Faksi
+358 9 310 87770

Y-tunnus
0201256-6

Tilinro
FI0680001200062637
Alv.nro
FI02012566



11.05.2021

Asia/5

Otteet

Ote

Tarjoajat

Otteen liitteet

Esitysteksti

Muutoksenhaku hankintapäätökseen, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

Päätösehdotus

Päätös on ehdotuksen mukainen.

Esittelijän perustelut

Opetus- ja kulttuuriministeriö on myöntänyt valtion lisätalousarviosta IV Helsingin kaupungille 800 000 euron erityisavustuksen valtakunnallisten käyttölisenssien hankintaan kaikille Manner-Suomen yleisille kirjastoille (lasten ja nuorten digitaalinen kirjallisuus). Avustuksesta suurin osa käytetään e- ja äänikirjalisenssien hankintaan sekä lisenssien ylläpidosta ja käytöstä aiheutuviin kustannuksiin. Hankintojen toteutumista koordinoi Yleisten kirjastojen konsortio, jonka isäntäkunta on Helsingin kaupunki.

Hankinnan tavoitteena on tukea yleisiä kirjastoja niiden tehtävässä parantaa lasten ja nuorten lukutaitoa, sekä vähentää eriarvoisuutta, lisätä osallistumismahdollisuuksia ja tukea oppimista kehittämällä lasten ja nuorten digitaitoja. Erityisesti hankintaan myönnetyllä rahoituksella pyritään tukemaan lasten ja nuorten lukemista Korona-pandemian aikana myös mahdollisissa poikkeustilanteissa, joissa kirjastot ovat suljettuina.

Hankintamenettely

Tarjouskilpailutus ostettiin ostopalveluna Hansel Oy:ltä. Kirjastopalvelujen johtajan päätöksellä: Valtakunnallisen kirjastoaineistohankinnan kilpailutus Hansel Oy:ltä HEL 2020-011494.

Tarjouspyyntö ”Lasten ja nuorten digitaalinen kirjallisuus (e-kirjat ja e-äänikirjat” julkaistiin 18.3.2021 julkisten hankintojen sähköisessä ilmoituspalvelussa HILMAssa osoitteessa www.hankintailmoitukset.fi (ilmoituksen numero 2021-067702).

Tarjouskilpailu toteutettiin julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain (1397/2016, jäljempänä hankintalaki) mukaisesti. Kyseessä oli hankintalain liitteen E mukainen muu erityinen palveluhankinta. Kilpailutuksessa käytettiin avointa menettelyä, jossa kaikki hankinnasta kiinnostuneet tarjoajat saattoivat jättää tarjouksensa.

Tarjosten jättämiselle varattuun määräaikaan 19.4.2021 klo 10.00 mennessä tarjouksen jättivät seuraavat kaksi (2) tarjoajaa:



- Axiell Media AB
- Ellibs Oy

Määräaikaan mennessä saapuneet tarjoukset avattiin Hanki-palvelussa 19.4.2021 klo 10.08.

Tarjoajien soveltuvuus tarkastettiin tarjouspyynnössä asetettujen vaatimusten perusteella. Kummankin tarjoajan todettiin täyttävän tarjoajan soveltuvuudelle tarjouspyynnössä asetetut vaatimukset eikä ESPD-lomakkeilla annettujen tietojen perusteella tarjoajia koskenut hankintalaissa tarkoitettu pakollinen tai harkinnanvarainen poissulkemisperuste.

Tarjoajien soveltuvuustarkistuksen jälkeen tarkastettiin tarjousten tarjouspyynnön mukaisuus. Molemmat tarjoukset todettiin tarjouspyynnön mukaisiksi.

Lopuksi hyväksytyt tarjoukset vertailtiin tarjouspyynnössä ilmoitetun mukaisesti.

Tarjousten vertailu

Tarjousten valintaperusteena oli kokonaistaloudellinen edullisuus.

Tarjousten vertailussa käytettiin seuraavia tarjouspyynnössä ilmoitettuja kokonaistaloudellisen edullisuuden vertailuperusteita ja painoarvoja:

Hinnat; painoarvo 43
Laatu; saatavuus, painoarvo 47
palvelun ominaisuudet ja toiminnallisuudet, painoarvo 10

Hintojen vertailu

Hinnat vertailtiin tarjouspyynnön liitteellä 3 ”Hinta- ja laatuvertailu” ilmoitettujen hintatietojen ja niistä muodostetun vertailuhinnan perusteella.

Tarjousten hintavertailussa huomiottiin tarjottujen nimekkeiden hinnat, palvelun käyttöönottomaksu sekä lainausalustan käyttömaksu alla tarkemmin kuvatuin tavoin.

Hankintayksikkö laski nimekkeistä muodostuvan vertailuhinnan niiden nimekkeiden yksikköhinnoista, joita kaikki tarjoajat olivat tarjonneet. Tarjoajan mainituille nimekkeille antamat yksikköhinnat laskettiin yhteen.

Yhteisiä nimekkeitä, joita kaikki tarjoajat olivat tarjonneet ja joiden yksikköhinnoista hankintayksikkö laski vertailuhinnan, oli seuraavasti:

- suomenkieliset e-kirjat, 37 kappaletta
- suomenkieliset äänikirjat, 35 kappaletta



- ruotsinkieliset e-kirjat, 9 kappaletta
- ruotsinkieliset äänikirjat, 15 kappaletta

Tarjouksen kokonaisvertailuhinta laskettiin palvelun käyttöönoton kokonaishinnasta, lainausalustan käyttöoikeuden kustannuksista koko sopimuskaudella (=tarjottu vuosihinta x 2) sekä tarjottujen nimekkeiden vertailuhinnasta.

Kokonaisvertailuhinnaltaan halvin tarjous sai painoarvon mukaiset täydet pisteet, 43 pistettä. Muiden tarjoajien pisteet suhteutettiin vertailuhinnaltaan halvimman tarjoajan tarjoukseen kaavalla: halvimman tarjoajan kokonaisvertailuhinta / tarjoajan kokonaisvertailuhinta x 43 (painoarvo).

Tarjoajien vertailuhinnat ja painotetut hintapisteet käyvät ilmi vertailutaulukosta.

Laadullisten vertailutekijöiden vertailu

Tarjousten laadullisia vertailutekijöitä vertailtiin tarjouspyynnön liitteellä 3 "Hinta- ja laatuvertailu" ja liitteellä 2 "Palvelun ominaisuudet ja toiminnallisuudet" ilmoitetun mukaisesti.

Saatavuus

Saatavuuden vertailupisteet laskettiin tarjouspyynnön liitteellä 3 "Hinta- ja laatuvertailu" ilmoitetun mukaisesti (yhteensä enintään 237,5 pistettä) seuraavasti:

- suomenkieliset e-kirjat 1,5 pistettä per tarjottu nimeke
- suomenkieliset äänikirjat 2 pistettä per tarjottu nimeke
- ruotsinkieliset e-kirjat 1 per tarjottu nimeke
- ruotsinkieliset äänikirjat 1 piste per tarjottu nimeke

Tarjotuista nimekkeistä saadut pisteet laskettiin yhteen. Tarjotuista nimekkeistä eniten vertailupisteitä saanut tarjoaja sai painoarvon mukaiset täydet laatu-pisteet, 47 pistettä. Muiden tarjoajien laatu-pisteet laskettiin kaavalla: tarjoajan yhteenlasketut vertailupisteet / parhaan tarjoajan yhteenlasketut vertailupisteet x 47 (painoarvo).

Tarjoajien nimekkeiden saatavuudesta saamat pisteet ja painotetut vertailupisteet käyvät ilmi vertailutaulukosta.

Palvelun ominaisuudet ja toiminnallisuudet

Palvelun ominaisuuksien ja toiminnallisuuksien vertailupisteet laskettiin tarjouspyynnön liitteellä 2 "Palvelun ominaisuudet ja toiminnallisuudet" ilmoitetun mukaisesti (yhteensä enintään 37 pistettä).



11.05.2021

Vertailupisteet laskettiin tarjouspyynnön liitteellä 2 tarjottujen ominaisuuksien ja toiminnallisuuksien perusteella. Tarjotuista ominaisuuksista ja toiminnallisuuksista saadut pisteet laskettiin yhteen.

Palvelun ominaisuuksista ja toiminnallisuuksista eniten vertailupisteitä saanut tarjoaja sai painoarvon mukaiset täydet laatupisteet, 10 pistettä. Muiden tarjoajien laatupisteet laskettiin kaavalla: tarjoajan yhteenlasketut vertailupisteet / parhaan tarjoajan yhteenlasketut vertailupisteet x 10 (painoarvo).

Tarjoajien palvelun ominaisuuksista ja toiminnallisuuksista saamat pisteet ja painotetut vertailupisteet käyvät ilmi vertailutaulukosta.

Yhteenveto

Lopuksi painotetut hinta- ja laatupisteet laskettiin yhteen.

Suurimman yhteenlasketun pistemäärän saanut tarjoaja valittiin sopimustoimittajaksi.

Tarjousten vertailun lopputulos

Kokonaistaloudellisesti edullisimmaksi tarjoukseksi osoittautui Ellibs Oy:n tarjous. Näin ollen Ellibs Oy valittiin toimittajaksi.

Hankintasopimus sopijapuolten välillä syntyy vasta erikseen allekirjoitettavalla tarjouspyynnön liitteenä olleen sopimusluonnoksen mukaisella sopimuksella. Sopimuksessa noudatetaan Julkisten hankintojen yleisiä IT -sopimusehtoja.

Esittelijä

kirjastopalvelujen johtaja
Katri Vääntinen

Lisätiedot

Marja Hjelt, informaattikko, puhelin: 310 85461
marja.hjelt(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Tarjouspyyntö
- 2 Hankinnan kohteen kuvaus
- 3 Palvelun ominaisuudet ja toiminnallisuudet
- 4 Hinta- ja laatuvertailu
- 5 Vertailutaulukko

Muutoksenhaku

Muutoksenhaku hankintapäätökseen, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

Otteet



11.05.2021

Asia/5

Ote
Tarjoajat

Otteen liitteet
Esitysteksti
Muutoksenhaku hankintapäätökseen, kulttuuri-
ja vapaa-aikalautakunta

Päätöshistoria

Kulttuurin ja vapaa-ajan toimiala Kirjastopalvelukokonaisuus Kirjastopalvelujen johtaja 20.10.2020 § 22



11.05.2021

Asia/6

§ 65

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan esitys kaupunginhallitukselle Mosan Wembley Oy:n pitkäaikaisen maanvuokrasopimuksen muut- tamiseksi

HEL 2021-004789 T 10 01 01 02

Esitys

Esittelijä poisti asian esityslistalta.

Käsittely

Esittelijä peruutti ehdotuksensa kokouksessa ennen keskustelun alka-
mista, jolloin asia poistettiin esityslistalta

Esittelijä

liikuntajohtaja
Tarja Loikkanen

Lisätiedot

Petteri Huurre, liikuntapaikkapäällikkö, puhelin: 310 87791
petteri.huurre(a)hel.fi

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



§ 66

**Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan lausunto kaupunginhallitukselle
Mosan Wembley Oy:n lainahakemuksesta huoltorakennuksen ja
katsomoiden rakentamiseksi ja pysäköintialueiden kunnostamiseksi
Tapanilan urheilukentällä**

HEL 2021-004591 T 02 05 03 00

Lausunto

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta antoi kaupunginhallitukselle seuraavan lausunnon Mosan Wembley Oy:n lainahakemuksesta. Hakemus koskee Tapanilan urheilukentälle rakennettavaa huoltorakennusta ja urheilukentän kokonaisvaltaista kehittämistä.

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta puoltaa ilmoitetuilla kokonaiskustannuksilla ja esitetyllä rahoitussuunnitelmalla 250 000 euron lainan myöntämistä Mosan Wembley Oy:lle 15 vuoden laina-ajalla. Kulttuurin ja vapaa-ajan toimialan kannalta esitettyä hanketta on pidettävä kannatettavana ja kaupungin lainan myöntämistä hakijalle urheilu- ja ulkoilulaitosrahaston varoista urheilukentän kehittämiseksi yhtiölle vuokratulle maa-alueelle kaupungin edun mukaisena.

Mosan Wembley Oy on vuonna 1948 perustetun Malmin Palloseura ry:n kokonaan omistama yleishyödyllinen yhteisö. Yhtiö on perustettu hallinnoimaan Tapanilan urheilukentän aluetta. Seuran toiminta keskitetty vahvasti Koillis-Helsingin alueelle.

Hankkeen tarkoituksena on rakentaa huoltorakennus (MPS-talo) ja katsomot Tapanilan urheilukentälle sekä kunnostaa pysäköintialueet. Huoltorakennukseen on tarkoitus sisällyttää pukuhuonetilojen lisäksi tilat Malmin Palloseura ry:n toimistolle, neuvottelutilalle, seuran varuste-kaupalle sekä kahvilalle. Alueelle on myös suunniteltu lähiliikuntapaikan rakentamista.

Mosan Wembley Oy:n nimissä haetaan kokonaiskustannuksiltaan 631 600 euron (alv 0 %) hankkeelle rahoitussuunnitelman mukaista 250 000 euron lainaa Helsingin kaupungilta. Muilta osin hanketta on suunniteltu rahoitettavan 90 000 euron omalla pääomalla, Etelä-Suomen aluehallintoviraston 189 480 euron avustuksella, Palloliiton 20 000 euron HatTrick-tuella, 37 500 euron yhteistyösopimuksilla sekä 44 620 euron rahoituslaitoslainalla.

Lautakunta on aiemmin tarkoituksenmukaisiksi katsomissaan hankkeissa puoltanut maksimissaan 40 prosentin lainaosuutta kokonaiskustannuksista.



Esittelijä

liikuntajohtaja
Tarja Loikkanen

Lisätiedot

Petteri Huurre, liikuntapaikkapäällikkö, puhelin: 310 87791
petteri.huurre(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Lainihakemus 12.4.2021
- 2 Lainihakemus 12.4.2021, liite, liite, hankesuunnitelma

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano

Lausuntoehdotus

Lausunto on ehdotuksen mukainen.

Esittelijän perustelut

Liikuntalautakunta päätti 2.3.2017, 56 §, kaupunginhallituksen (06.02.2017, § 126) antamin oikeuksin vuokrata Malmin Palloseura ry:lle perustettavan yhtiön nimiin Helsingin kaupungin 39. Tapaninkylän kaupunginosassa sijaitsevalta Tapanilan urheilukenttä-alueelta kartta-liitteeseen merkityn 21 196 m²:n suuruisen alueen (kiinteistötunnus 91-39-9904-5) liikuntatoimintaa varten ajaksi 01.05.2017 - 31.12.2032.

Liikuntajohtaja päätti 26.1.2018, 5 § lautakunnan antamin oikeuksin, että vuokrasopimus kirjataan Mosan Wembley Oy:n nimiin 19.1.2018 alkaen muiden vuokrasopimusehtojen säilyessä ennallaan.

Mosan Wembley Oy esittää Helsingin kaupungille osoittamassaan hakemuksessa 250 000 euron suuruisen lainan myöntämistä kaupungin urheilu- ja ulkoilulaitosrahaston varoista huoltorakennuksen ja katsomoiden rakentamisesta ja pysäköintialueiden kunnostamisesta aiheutuvien kustannusten osittaiseen kattamiseen. Kaupungin urheilu- ja ulkoilulaitosrahaston varoja hoitaa kaupunginhallitus.

Mosan Wembley Oy:n suunnitelmissa on Tapanilan urheilukentän kokonaisvaltainen kehittäminen. Huoltorakennuksen ja katsomoiden rakentamisen lisäksi tarkoituksena on kunnostaa pysäköintialueet. Pysäköintialueella on tarkoitus huomioida jatkossa kevyen liikenteen kulkuväylät. Nykyisellään pysäköintialue on hakemuksen mukaan vaatimatommassa kunnossa, eikä alueella ole selkeitä kulkuväyliä, joiden avulla kentän käyttäjien olisi turvallista kulkea kentälle. Alueelle on myös suunnitteilla rakentaa lähiliikuntapaikka.



11.05.2021

Kenttäalueen asemakaavassa on rakennusoikeutta huoltorakennusta / toimitiloja varten 350m². Rakennusoikeus on suunniteltu käytettäväksi mahdollisuuksien mukaan kokonaisuudessaan.

Rahoitussuunnitelman mukaan hankkeen kokonaiskustannukset ovat 631 600 euroa (alv 0 %). Kaupungin lainan lisäksi hanketta on suunniteltu rahoitettavan 90 000 euron omalla pääomalla, Etelä-Suomen aluehallintoviraston 189 480 euron avustuksella, Palloliiton 20 000 euron HatTrick-tuella, 37 500 euron yhteistyösopimuksilla sekä 44 620 euron rahoituslaitoslainalla.

Rakentaminen on tarkoitus alkaa vuonna 2022.

Hanke palvelee liikuntatarkoituksia ja alueen eri ikäryhmien liikkumismahdollisuuksia. Näin ollen Mosan Wembley Oy:n hanke on Helsingin kaupungin urheilu- ja ulkoilulaitosrahaston sääntöjen mukainen hanke ja hakijan esille tuomista lähtökohdista ajatellen perusteltu kokonaisuus.

Esittelijä

liikuntajohtaja
Tarja Loikkanen

Lisätiedot

Petteri Huurre, liikuntapaikkapäällikkö, puhelin: 310 87791
petteri.huurre(a)hel.fi

Liitteet

- 1 Lainahakemus 12.4.2021
- 2 Lainahakemus 12.4.2021, liite, liite, hankesuunnitelma

Muutoksenhaku

Muutoksenhakukielto, valmistelu tai täytäntöönpano



11.05.2021

MUUTOKSENHAKUOHJEET

1

MUUTOKSENHAKUKIELTO

Pöytäkirjan 60, 61, 62, 63, 65 ja 66 §:t.

Tähän päätökseen ei saa hakea muutosta, koska päätös koskee asian valmistelua tai täytäntöönpanoa.

Sovellettava lainkohta: Kuntalaki 136 §

2

MUUTOKSENHAKU HANKINTAPÄÄTÖKSEEN

Pöytäkirjan 64 §.

Tähän päätökseen tyytymätön asianosainen voi hakea päätökseen muutosta vaatimalla hankintaoikaisua tai tekemällä valituksen markkinaoikeudelle taikka molemmat.

OHJEET HANKINTAOIKAISUVAATIMUKSEN TEKEMISEKSI

Oikaisuvaatimusaika

Asianosaisen on esitettävä vaatimus 14 päivän kuluessa siitä, kun asianosainen on saanut tiedon hankintayksikön päätöksestä tai muusta ratkaisusta.

Muutoksenhaku markkinaoikeuteen ei estä vaatimasta hankintaoikaisua.

Mikäli päätös on lähetetty tiedoksi käyttäen ehdokkaan tai tarjoajan hankintayksikölle ilmoittamaa sähköistä yhteystietoa, katsotaan vastaanottajan saaneen päätöksestä tiedon sinä päivänä, jolloin sähköinen viesti on vastaanottajan käytettävissä tämän vastaanottolaitteessa siten, että viestiä voidaan käsitellä.

Mikäli päätös on lähetetty tiedoksi tavallisena kirjeenä, ehdokkaan tai tarjoajan katsotaan saaneen päätöksestä tiedon seitsemäntenä päivänä kirjeen lähettämisestä, jollei ehdokas tai tarjoaja näytä tiedoksianto tapahtuneen myöhemmin.

Tiedoksisaantipäivää ei lueta oikaisuvaatimusaikaan. Oikaisuvaatimuksen on saavuttava Helsingin kaupungin kirjaamoon viimeistään määräajan viimeisenä päivänä ennen kirjaamon aukioloajan päättymistä.



11.05.2021

Jos määräajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, itsenäisyyspäivä, vapunpäivä, joului- tai juhannusaatto tai arkilauantai, saa oikaisuvaatimuksen tehdä ensimmäisenä arkipäivänä sen jälkeen.

Oikaisuvaatimusviranomainen

Viranomainen, jolta hankintaoikaisua vaaditaan, on Helsingin kaupungin kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta.

Oikaisuvaatimusviranomaisen asiointiosoite on seuraava:

Sähköpostiosoite: helsinki.kirjaamo@hel.fi

Postiosoite: PL 10
00099 HELSINGIN KAUPUNKI

Faksinumero: (09) 655 783

Käyntiosoite: Pohjoisesplanadi 11-13

Puhelinnumero: (09) 310 13700 (Yleishallinto)

Kirjaamon aukioloaika on maanantaista perjantaihin klo 08.15–16.00.

Oikaisuvaatimuksen muoto ja sisältö

Hankintaoikaisuvaatimus pannaan vireille kirjallisesti ilmoittamalla

- hankintayksikön päätös tai muu ratkaisu, johon hankintaoikaisuvaatimus kohdistuu
- miten päätöstä tai muuta ratkaisua halutaan oikaistavaksi
- millä perusteella päätöstä tai muuta ratkaisua halutaan oikaistavaksi.

Sähköinen asiakirja täyttää vaatimuksen kirjallisesta muodosta.

Oikaisuvaatimuksessa on mainittava oikaisua vaativan nimi sekä tarvittavat yhteystiedot asian hoitamiseksi. Jos oikaisua vaativan puhevaltaa käyttää hänen laillinen edustajansa tai asiamiehensä tai jos oikaisuvaatimuksen laatijana on joku muu henkilö, oikaisuvaatimuksessa on ilmoitettava myös tämän nimi sekä tarvittavat yhteystiedot.

Oikaisuvaatimukseen on liitettävä asiakirjat, joihin oikaisua vaativa halua vedota vaatimuksensa tueksi, jollei niitä ole jo aikaisemmin toimitettu viranomaiselle.

Pöytäkirja

Päätöstä koskevia pöytäkirjan otteita ja liitteitä lähetetään pyynnöstä. Asiakirjoja voi tilata Helsingin kaupungin kirjaamosta.



11.05.2021

VALITUSOSOITUS MARKKINAOIKEUDELLE

Valitusaika

Valitus on tehtävä 14 päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista.

Mikäli päätös on lähetetty tiedoksi käyttäen ehdokkaan tai tarjoajan hankintayksikölle ilmoittamaa sähköistä yhteystietoa, katsotaan vastaanottajan saaneen päätöksestä tiedon sinä päivänä, jolloin sähköinen viesti on vastaanottajan käytettävissä tämän vastaanottolaitteessa siten, että viestiä voidaan käsitellä.

Mikäli päätös on lähetetty tiedoksi tavallisena kirjeenä, ehdokkaan tai tarjoajan katsotaan saaneen päätöksestä tiedon seitsemäntenä päivänä kirjeen lähettämisestä, jollei ehdokas tai tarjoaja näytä tiedoksianton tapahtuneen myöhemmin.

Hankintaoikaisun vireilletulo ei vaikuta siihen määräaikaan, jonka kuluessa asianosaisella on oikeus hakea muutosta valittamalla markkinaoikeudelle.

Tiedoksisaantipäivää ei lueta valitusaikaan. Valitus on toimitettava valitusviranomaiselle viimeistään valitusajan viimeisenä päivänä ennen valitusviranomaisen aukioloajan päättymistä.

Jos valitusajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, itsenäisyyspäivä, vapunpäivä, joului- tai juhannusaatto tai arkilauantai, saa valituksen tehdä ensimmäisenä arkipäivänä sen jälkeen.

Valitusviranomainen

Valitus tehdään markkinaoikeudelle.

Markkinaoikeuden asiointiosoite on seuraava:

Postiosoite: Radanrakentajantie 5
00520 HELSINKI
Sähköpostiosoite: markkinaoikeus@oikeus.fi
Faksinumero: 029 56 43314
Käyntiosoite: Radanrakentajantie 5
Puhelinnumero: 029 56 43300

Valituksen voi tehdä myös hallinto- ja erityistuomioistuinten asiointipalvelussa osoitteessa: <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>

Valituksen muoto ja sisältö

Postiosoite
PL 51400
00099 HELSINGIN KAUPUNKI
kulttuurijavapaa-aika@hel.fi

Käyntiosoite
Fredriksberg, Konepajankuja 3
Helsinki 51

Puhelin
+358 9 310 1060
Faksi
+358 9 310 87770

Y-tunnus
0201256-6

Tilinro
FI0680001200062637
Alv.nro
FI02012566



11.05.2021

Valitus on tehtävä kirjallisesti. Myös sähköinen asiakirja täyttää vaatimuksen kirjallisesta muodosta.

Valituksessa on ilmoitettava:

1. päätös, johon haetaan muutosta (valituksen kohteena oleva päätös);
2. miltä kohdin päätökseen haetaan muutosta ja mitä muutoksia siihen vaaditaan tehtäväksi (vaatimukset);
3. vaatimusten perustelut;
4. mihin valitusoikeus perustuu, jos valituksen kohteena oleva päätös ei kohdistu valittajaan.

Valituksessa on lisäksi ilmoitettava valittajan nimi ja yhteystiedot. Jos puhevaltaa käyttää valittajan laillinen edustaja tai asiamies, myös tämän yhteystiedot on ilmoitettava. Yhteystietojen muutoksesta on valituksen vireillä ollessa ilmoitettava viipymättä hallintotuomioistuimelle.

Valituksessa on ilmoitettava myös se postiosoite ja mahdollinen muu osoite, johon oikeudenkäyntiin liittyvät asiakirjat voidaan lähettää (prosessiosoite). Mikäli valittaja on ilmoittanut enemmän kuin yhden prosessiosoitteen, voi hallintotuomioistuin valita, mihin ilmoitetuista osoitteista se toimittaa oikeudenkäyntiin liittyvät asiakirjat.

Valitukseen on liitettävä:

1. valituksen kohteena oleva päätös valitusosoituksineen;
2. selvitys siitä, milloin valittaja on saanut päätöksen tiedoksi, tai muu selvitys valitusajan alkamisen ajankohdasta;
3. asiakirjat, joihin valittaja vetoaa vaatimuksensa tueksi, jollei niitä ole jo aikaisemmin toimitettu viranomaiselle.

Ilmoitus valituksen tekemisestä hankintayksikölle

Valittajan tai hänen edustajansa on ilmoitettava kirjallisesti hankintayksikölle asian saattamisesta markkinaoikeuden käsiteltäväksi. Ilmoitus on toimitettava viimeistään silloin, kun hankintaa koskeva valitus toimitetaan markkinaoikeudelle.

Ilmoitus on tehtävä osoitteeseen:

Sähköpostiosoite: helsinki.kirjaamo@hel.fi

Postiosoite: PL 10
00099 HELSINGIN KAUPUNKI

Faksinumero: (09) 655 783



11.05.2021

Käyntiosoite: Pohjoisesplanadi 11-13
Puhelinnumero: (09) 310 13700 (Yleishallinto)

Kirjaamon aukioloaika on maanantaista perjantaihin klo 08.15–16.00.

Odotusaika

EU-kynnysarvot ylittävien hankintojen osalta hankintasopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä, kun ehdokas tai tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen päätöksen ja valitusosoituksen tiedoksi.

Oikeudenkäyntimaksu

Muutoksenhakuasian vireillepanijalta peritään oikeudenkäyntimaksu sen mukaan kuin tuomioistuinmaksulaissa (1455/2015) säädetään. Markkinaoikeuden ensimmäisenä asteena käsittelemässä asiassa maksu peritään riippumatta asian lopputuloksesta.

Pöytäkirja

Päätöstä koskevia pöytäkirjan otteita ja liitteitä lähetetään pyynnöstä. Asiakirjoja voi tilata Helsingin kaupungin kirjaamosta.



11.05.2021

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

Nasima Razmyar
puheenjohtaja
60 - 62 §

Arja Karhuvaara
puheenjohtaja
63 - 66 §

Miska Nera
pöytäkirjanpitäjä

Pöytäkirja tarkastettu

Laura Varjokari

Tuomas Finne

Asiakirja on sähköisesti allekirjoitettu.

Pöytäkirja on pidetty nähtävänä yleisessä tietoverkossa osoitteessa
www.hel.fi 19.05.2021.